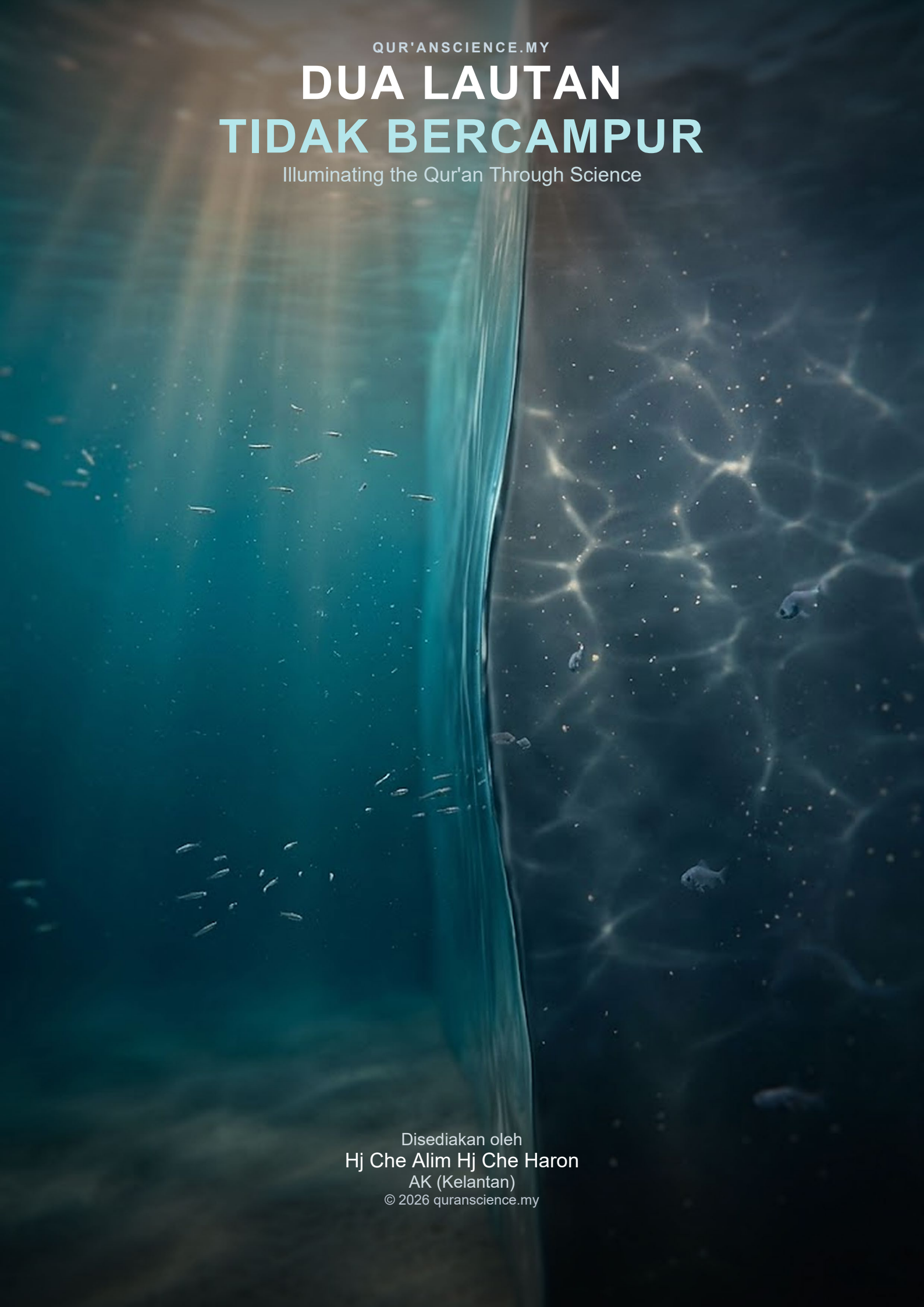


An underwater scene featuring a prominent vertical column of water in the center. To the left of this column, numerous small, silvery fish are swimming. To the right, the water is darker, and the surface light creates a pattern of bright, star-like refractions. A few larger fish are visible on the right side. The overall color palette is dominated by deep blues and teals.

QUR'ANSOURCE.MY

DUA LAUTAN TIDAK BERCAKUP

Illuminating the Qur'an Through Science

Disediakan oleh
Hj Che Alim Hj Che Haron
AK (Kelantan)
© 2026 quranscience.my

QUR'ANSIENCE.MY

Illuminating the Qur'an Through Science

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

DUA LAUTAN YANG TIDAK BERCAMPUR: MUKJIZAT QUR'AN

Kajian I'jaz Ilmi: Ayat Al-Qur'an dan Penemuan Oseanografi Modern

Disediakan oleh

**Hj Che Alim Hj Che Haron
AK (Kelantan)**

© 2026 Qur'anscience.my

PENDAHULUAN

Antara tanda kebesaran Allah ﷻ (ayat kawniyyah) yang disebut berulang kali dalam Al-Qur'an ialah fenomena pertemuan dua jenis air yang berbeza sifat — satu tawar dan segar, satu lagi masin dan pahit — namun kedua-duanya tidak bercampur sepenuhnya walaupun bertemu dan bersentuhan. Fenomena ini disebut dalam tiga surah berlainan dengan penekanan yang konsisten: wujudnya satu 'barzakh' (sempadan/penghadang) yang memisahkan kedua-dua jenis air tersebut.

Artikel ini menghimpunkan ayat-ayat berkaitan, diikuti penemuan oseanografi moden yang disahkan melalui pangkalan data penyelidikan Consensus, untuk merenung bagaimana deskripsi Al-Qur'an yang diturunkan 14 abad lalu ini selari dengan pemahaman sains kelautan hari ini.

AYAT AL-QUR'AN

SURAH AL-FURQAN 25:53

وَهُوَ الَّذِي مَرَجَ الْبَحْرَيْنِ هَذَا عَذْبٌ فُرَاتٌ وَهَذَا مِلْحٌ أُجَاجٌ وَجَعَلَ بَيْنَهُمَا بَرْزَخًا وَجِجْرًا مَحْجُورًا ﴿٥٣﴾

Al-Furqan 25:53

Dan Dia lah Tuhan yang telah mengalirkan dua laut berdampingan, yang satu tawar lagi memuaskan dahaga, dan yang satu lagi masin lagi pahit; serta Ia menjadikan antara kedua-dua laut itu sempadan dan sekatan yang menyekat percampuran keduanya.

Ayat ini menggunakan dua istilah penting: 'barzakh' (sempadan/perantara) dan 'hijran mahjuran' (penghadang yang benar-benar menghalang). Ibn Kathir dalam tafsirnya menjelaskan bahawa air tawar merujuk kepada sungai dan mata air, manakala air masin merujuk kepada lautan — dan 'barzakh' itu menghalang satu daripada mengatasi yang lain, walaupun kedua-duanya bertemu.

SURAH AR-RAHMAN 55:19-21

مَرَجَ الْبَحْرَيْنِ يَلْتَقِيَانِ ﴿١٩﴾

Ar-Rahman 55:19

Ia biarkan air dua laut (yang masin dan yang tawar) mengalir, sedang keduanya pula bertemu;

بَيْنَهُمَا بَرْزَخٌ لَا يَبْغِيَانِ ﴿٢٠﴾

Ar-Rahman 55:20

Di antara keduanya ada penyekat yang memisahkannya, masing-masing tidak melampaui sempadannya;

فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ ﴿٢١﴾

Ar-Rahman 55:21

Maka yang mana satu di antara nikmat-nikmat Tuhan kamu, yang kamu hendak dustakan?

Ayat ini memberi penekanan tambahan: kedua-dua laut ini 'bertemu' (yaltaqiyan) — bukan terpisah jauh — namun tetap terdapat 'barzakh' yang menghalang percampuran sepenuhnya, dan tiada satu pun daripada keduanya 'melampaui' (yabghiyani) sempadan tersebut.

SURAH AN-NAML 27:61 (RUJUKAN TAMBAHAN)

Konsep sempadan antara dua laut turut disebut secara ringkas dalam Surah An-Naml (27:61), di mana Allah ﷻ menyebut penciptaan 'hajizan' (penghadang) antara dua laut sebagai salah satu tanda kekuasaan-Nya, dalam konteks yang lebih luas tentang kestabilan bumi dan sungai-sungai.

NOTA PENTING: TIADA HADITH KHUSUS

KEJUJURAN ILMIAH

Selepas semakan teliti, **TIDAK** dijumpai hadith sahih yang secara khusus membincangkan fenomena 'dua laut tidak bercampur' ini. Ini berbeza daripada topik-topik I'jaz Ilmi lain (seperti peringkat kejadian janin) yang mempunyai sokongan hadith yang jelas. Fenomena ini kekal sebagai satu ayat kawaniyyah (tanda alam) yang disebut khusus dalam Al-Qur'an, dan ura perbincangannya dalam tulisan-tulisan I'jaz Ilmi kebiasaannya menggandingkan terus ayat Al-Qur'an dengan penemuan sains moden, tanpa perantaraan hadith. Sebarang tulisan yang mendakwa terdapat hadith khusus mengenai perkara ini wajar disemak semula dengan teliti.

PENEMUAN SAINS MODEN

Menurut Consensus (merangkumi pangkalan data Semantic Scholar, PubMed, dan lain-lain), sains oseanografi moden telah mengesahkan kewujudan sempadan tersendiri (dikenali sebagai halocline atau pycnocline) yang menghalang percampuran serta-merta antara dua jisim air yang berlainan ketumpatan, kemasinan, atau suhu.

SELAT GIBRALTAR: PERTEMUAN ATLANTIK DAN MEDITERRANEAN

SEMPADAN ISOHALIN 37 PSU DI SELAT GIBRALTAR

Menurut Consensus, kajian oleh Bryden, Candela dan Kinder (1994) yang menggunakan data susunan meter arus sepanjang setahun (1985-1986) mengesahkan wujudnya sempadan tersendiri antara air Atlantik yang mengalir masuk dan air Mediterranean yang mengalir keluar di Selat Gibraltar. Sempadan ini ditakrifkan secara tepat sebagai 'isohalin 37 psu' (paras kemasinan tertentu) yang memisahkan dua jisim air tersebut — walaupun kedua-duanya bertemu dan mengalir merentasi selat yang sama.

Rujukan: Bryden, H., Candela, J. & Kinder, T. (1994). Exchange through the Strait of Gibraltar. Progress in Oceanography, 33(3), 201-248. DOI: [10.1016/0079-6611\(94\)90028-0](https://doi.org/10.1016/0079-6611(94)90028-0)

STRUKTUR LAPISAN ANTARA MUKA (INTERFACE LAYER)

Menurut Consensus, kajian oleh Bray, Ochoa dan Kinder (1995) yang menganalisis keratan hidrografi merentasi Selat Gibraltar mendapati lapisan antara muka (interface) antara air Atlantik dan Mediterranean setebal 60-100 meter, dengan kecerunan kemasinan menegak yang tajam. Lapisan ini bertindak sebagai zon peralihan berstruktur, bukan sempadan yang serta-merta — namun kedua-dua jisim air kekal boleh dibezakan dengan jelas dari segi sifat fizikalnya di sepanjang laluan tersebut.

Rujukan: Bray, N., Ochoa, J. & Kinder, T. (1995). The role of the interface in exchange through the Strait of Gibraltar. Journal of Geophysical Research, 100(C6). DOI: [10.1029/95JC00381](https://doi.org/10.1029/95JC00381)

PEMODELAN FIZIKAL TERKINI (2026)

Menurut Consensus, kajian terbaharu oleh Tassigny et al. (2026) membina model makmal berskala besar Selat Gibraltar yang meniru topografi, gerakan pasang surut, dan strukturisasi ketumpatan air secara realistik. Kajian ini mengesahkan bahawa turbulensi di lapisan sempadan antara air Atlantik dan Mediterranean berlaku secara konsisten dengan pemerhatian sebenar di lautan, mengukuhkan pemahaman tentang mekanisme yang mengekalkan sempadan antara kedua-dua jisim air.

Rujukan: Tassigny, A., et al. (2026). A realistic physical model of the Gibraltar Strait. Ocean Science. DOI: [10.5194/os-22-459-2026](https://doi.org/10.5194/os-22-459-2026)

FENOMENA HALOCLINE/PYCNOCLINE SECARA UMUM

HALOCLINE SEBAGAI PENGHADANG PERCAMPURAN

Menurut Consensus, kajian oleh Paillet, Bourlès dan Gouriou (1999) di Lautan Atlantik Tropika Barat mendapati air tawar cetek dari muara Sungai Amazon mencetuskan 'halocline' yang kuat (kecerunan kemasinan tajam) pada kedalaman 3-30 meter. Halocline ini seterusnya mencetuskan 'pycnocline' (kecerunan ketumpatan) yang bertindak sebagai penghadang percampuran antara air permukaan dan air bawah permukaan — fenomena yang sama secara prinsip berlaku di mana-mana pertemuan air tawar dan masin, termasuk di muara-muara sungai besar seperti Sungai Nil yang mengalir ke Laut Mediterranean.

Rujukan: Paillet, K., Bourlès, B. & Gouriou, Y. (1999). The barrier layer in the western tropical Atlantic Ocean. Geophysical Research Letters, 26(14), 2069-2072. DOI: [10.1029/1999GL900492](https://doi.org/10.1029/1999GL900492)

ANALISIS I'JAZ ILMI

Deskripsi Al-Qur'an tentang dua laut yang 'bertemu' (yaltaqiyani) namun dipisahkan 'barzakh' yang tidak dilampaui (la yabghiyani) selari dengan pemahaman oseanografi moden tentang halocline/pycnocline — zon peralihan berstruktur yang membolehkan dua jisim air bersebelahan tanpa bercampur sepenuhnya serta-merta.

Namun, kejujuran ilmiah menuntut beberapa nota kehematan: Pertama, 'barzakh' yang dimaksudkan Al-Qur'an bukanlah dinding fizikal yang kaku, dan sains moden turut mengesahkan ini — sempadan tersebut adalah zon peralihan (60-100 meter tebal di Gibraltar) berasaskan perbezaan ketumpatan/kemasinan, bukan pemisahan mutlak.

Kedua, percampuran **SEBENARNYA** tetap berlaku pada skala masa dan ruang tertentu (kajian Bryden et al. mengesahkan pertukaran jisim air berlaku merentasi lapisan tersebut) — apa yang dihalang ialah percampuran **SERTA-MERTA** dan **LENGKAP**, bukan percampuran secara mutlak dalam semua keadaan. Ketiga, fenomena 'dua laut' dalam ayat Al-Furqan lebih tepat merujuk kepada pertemuan air tawar (sungai) dengan air masin (laut) secara umum, manakala Ar-Rahman lebih umum ('dua laut mengalir') — kedua-dua tafsiran adalah sah dan tidak bercanggah.

Walaupun fenomena fizikal halocline/pycnocline ini boleh diperhati secara tidak langsung (contohnya melalui perbezaan warna air di sesetengah lokasi), pengesanan saintifik penuh tentang mekanisme dan struktur sempadan ini hanya mungkin dengan teknologi moden (pengukuran kemasinan/ketumpatan berperingkat, meter arus, susunan CTD) — teknologi yang tidak wujud pada zaman penurunan wahyu.

KESIMPULAN

Fenomena dua laut yang bertemu namun tidak bercampur sepenuhnya, yang digambarkan Al-Qur'an dengan istilah 'barzakh', menemui keselarasan konseptual dengan penemuan oseanografi moden tentang halocline dan pycnocline. Ini kekal sebagai satu ayat kawaniyyah yang mengajak manusia merenung kekuasaan Allah dalam mengatur alam semesta dengan hukum yang teratur dan tersusun, sepertimana ditegaskan dalam refrain Surah Ar-Rahman: "Maka yang mana satu di antara nikmat-nikmat Tuhan kamu berdua yang kamu hendak dustakan?"

Wallahu a'lam bissawab.

RUJUKAN

1. Al-Qur'an al-Karim, Surah Al-Furqan (25), Ayat 53; Surah Ar-Rahman (55), Ayat 19-21; Surah An-Naml (27), Ayat 61. Teks Arab: Qur'an.com.
2. Ibn Kathir. Tafsir al-Qur'an al-'Azim, huraian Surah Al-Furqan ayat 53 dan Surah Ar-Rahman ayat 19-21.
3. Bryden, H., Candela, J. & Kinder, T. (1994). Exchange through the Strait of Gibraltar. *Progress in Oceanography*, 33(3), 201-248. DOI: [10.1016/0079-6611\(94\)90028-0](https://doi.org/10.1016/0079-6611(94)90028-0)
4. Bray, N., Ochoa, J. & Kinder, T. (1995). The role of the interface in exchange through the Strait of Gibraltar. *Journal of Geophysical Research*, 100(C6). DOI: [10.1029/95JC00381](https://doi.org/10.1029/95JC00381)
5. Tassigny, A., et al. (2026). A realistic physical model of the Gibraltar Strait. *Ocean Science*. DOI: [10.5194/os-22-459-2026](https://doi.org/10.5194/os-22-459-2026)
6. Pailler, K., Boulès, B. & Gouriou, Y. (1999). The barrier layer in the western tropical Atlantic Ocean. *Geophysical Research Letters*, 26(14), 2069-2072. DOI: [10.1029/1999GL900492](https://doi.org/10.1029/1999GL900492)

7. Semua rujukan sains diakses melalui pangkalan data Consensus (merangkumi Semantic Scholar, PubMed, Scopus, dan ArXiv).

SOKONGAN & SUMBANGAN

eBook ini disediakan dan diedarkan secara **PERCUMA** sepenuhnya untuk Umat Islam — tiada sebarang bayaran dikenakan, dan tidak akan sekali-kali dijual. Setiap huruf yang Tuan/Puan baca di sini, insya-Allah, adalah sedekah jariyah yang mengalir pahalanya buat sesiapa sahaja yang terlibat dalam penyediaannya.

Namun, jika Tuan/Puan berasa terpenggil untuk turut sama menyumbang — sama ada untuk membantu kos penyelidikan, penerbitan, atau perluasan dakwah ilmiah seperti ini kepada lebih ramai insan — sumbangan seikhlas hati amatlah dialu-alukan, walaupun ia bukanlah satu kewajipan. Firman Allah dan sabda Rasulullah ﷺ berikut, insya-Allah ﷻ, dapat menjadi renungan dan dorongan:

SURAH AL-BAQARAH 2:261

مَثَلُ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَمَثَلِ حَبَّةٍ أَتَتْ سَبْعَ سَنَابِلٍ فِي كُلِّ
سُنْبُلَةٍ مِائَةُ حَبَّةٍ وَاللَّهُ يُضَاعِفُ لِمَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٦١﴾

Al-Baqarah 2:261

Bandingan (derma) orang-orang yang membelanjakan hartanya pada jalan Allah, ialah sama seperti sebiji benih yang tumbuh menerbitkan tujuh tangkai; tiap-tiap tangkai itu pula mengandungi seratus biji. Dan (ingatlah), Allah akan melipatgandakan pahala bagi sesiapa yang dikehendakiNya, dan Allah Maha Luas (rahmat) kurniaNya, lagi Meliputi ilmu pengetahuanNya.

Ayat ini menggambarkan satu perumpamaan yang sangat indah — setiap ringgit yang disumbangkan bukanlah 'hilang', tetapi ditanam sebagai benih yang akan Allah ﷻ tumbuhkan berganda-ganda, sehingga 700 kali ganda atau lebih, mengikut kehendak dan keluasan kurnia-Nya.

SURAH SABA 34:39

قُلْ إِنَّ رَبِّي يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَن يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ لَهُ ۖ وَمَا أَنْفَقْتُمْ مِّن شَيْءٍ
فَهُوَ يُجْلِفُهُ ۖ وَهُوَ خَيْرُ الرَّزُقِينَ ﴿٣٩﴾

Saba 34:39

Katakanlah (wahai Muhammad): "Sesungguhnya Tuhanku memewahkan rezeki bagi sesiapa yang dikehendakiNya di antara hamba-hambaNya, dan Ia juga yang menyempitkan baginya; dan apa sahaja yang kamu dermakan maka Allah akan menggantikannya; dan Dia lah jua sebaik-baik Pemberi rezeki".

Janji Allah ﷻ dalam ayat ini amat jelas dan menenangkan: apa sahaja yang didermakan, Allah SENDIRI yang akan menggantikannya. Ini bukan kerugian, tetapi satu 'urus niaga' istimewa dengan Pencipta alam, Yang Maha Kaya lagi sebaik-baik Pemberi rezeki.

HADITH SAHIF TENTANG KELEBIHAN SEDEKAH

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، وَقُتَيْبَةُ، وَابْنُ جُرَاجٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، - وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ - عَنِ الْعَلَاءِ،
عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ " مَا نَقَصَتْ صَدَقَةٌ مِنْ مَالٍ وَمَا زَادَ اللَّهُ عَبْدًا
بِعَفْوٍ إِلَّا عِزًّا وَمَا تَوَاضَعَ أَحَدٌ لِلَّهِ إِلَّا رَفَعَهُ اللَّهُ " .

Daripada Abu Hurairah رضي الله عنه, bahawa Rasulullah ﷺ bersabda:

**"Sedekah tidak akan mengurangkan harta.
Tidaklah Allah menambah kepada seorang hamba dengan
sebab pemaafan melainkan kemuliaan.
Dan tidaklah seseorang merendahkan diri kerana Allah
melainkan Allah akan mengangkat darjatnya."**

RUJUKAN:

Sahih Muslim, No. 2588
(Kitab al-Birr wa as-Silah)

PENJELASAN RINGKAS:

Hadis ini menghimpunkan tiga prinsip besar dalam akhlak Islam.

1 Sedekah Tidak Mengurangkan Harta

Secara zahir:

- Harta nampak berkurang.

Tetapi secara hakikat:

- Allah ﷻ memberkati baki harta.
- Allah ﷻ menggantikan dengan rezeki lain.
- Allah ﷻ memberi ganjaran di akhirat.

Kerugian sebenar bukan pada jumlah, tetapi pada hilangnya keberkatan.

2 Memaafkan Menambah Kemuliaan

Manusia menyangka:

- Memaafkan itu tanda lemah.

Tetapi dalam Islam:

- Memaafkan kerana Allah adalah tanda kekuatan jiwa.
- Allah sendiri yang mengangkat martabat orang yang pemaaf.

Kemuliaan yang Allah ﷻ beri lebih tinggi daripada kemenangan membalas dendam.

3 Tawaduk Mengangkat Darjat

Merendah diri kerana Allah ﷻ:

- Tidak sombong.
- Tidak merasa diri lebih hebat.
- Mengakui segala nikmat daripada Allah ﷻ.

Balasannya:

- Allah ﷻ angkat kedudukannya di dunia dan akhirat.

PENGAJARAN UTAMA:

- ✓ Jangan takut bersedekah.
- ✓ Belajar memaafkan walaupun mampu membalas.
- ✓ Rendahkan diri walaupun punya kelebihan.
- ✓ Ketinggian sebenar datang daripada Allah ﷻ, bukan manusia.

KESIMPULAN:

Hadis ini mengajar satu prinsip penting:

Dalam Islam, kehilangan zahir boleh membawa keuntungan batin.

- Memberi → tidak rugi.
- Memaafkan → tidak hina.
- Merendah diri → tidak jatuh.

Semoga Allah ﷻ menjadikan kita orang yang pemurah, pemaaf dan tawaduk, lalu diangkat darjat kita di sisi-Nya.

SANAD: Riwayat Imam Muslim dalam Sahih Muslim, Kitab Al-Birr wa As-Silah wa Al-Adab, Hadith No. 2588. Daripada Abu Hurairah رضي الله عنه.

DARJAT: **Sahih**

RUJUKAN: <https://sunnah.com/muslim:2588>

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، وَقُتَيْبَةُ، - يَعْنِي ابْنَ سَعِيدٍ - وَابْنُ جُرَاجٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، - هُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ - عَنِ الْعَلَاءِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ " إِذَا مَاتَ الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَنْهُ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثَةٍ إِلَّا مِنْ صَدَقَةٍ جَارِيَةٍ أَوْ عِلْمٍ يُنْتَفَعُ بِهِ أَوْ وَلَدٍ صَالِحٍ يَدْعُو لَهُ

Daripada Abu Hurairah رضي الله عنه, bahawa Rasulullah ﷺ bersabda:

"Apabila seseorang manusia meninggal dunia, terputuslah amalannya kecuali daripada tiga perkara:

1. **Sedekah jariah,**
2. **Ilmu yang dimanfaatkan,**
3. **Anak soleh yang mendoakannya."**

RUJUKAN:

Sahih Muslim, No. 1631
(Kitab al-Wasiyyah)

PENJELASAN RINGKAS:

Hadis ini menerangkan bahawa selepas kematian:

- Segala amal biasa terhenti.
- Namun ada amalan yang pahalanya terus mengalir.

1 Sedekah Jariah

Iaitu sedekah yang manfaatnya berpanjangan, seperti:

- Membina masjid
- Menggali telaga
- Mewakafkan tanah atau bangunan
- Menyumbang kepada pembinaan sekolah atau pusat ilmu

Selagi manfaat itu digunakan, pahala terus mengalir.

2 Ilmu yang Dimanfaatkan

Termasuk:

- Mengajar ilmu agama
- Menulis buku bermanfaat
- Menyebarkan ilmu yang membawa manusia kepada kebaikan

Selagi ilmu itu diamalkan, pahala berterusan.

3 Anak Soleh yang Mendoakan

Anak yang:

- Beriman
- Beramal soleh
- Mendoakan ibu bapanya

Doa anak menjadi sebab keampunan dan rahmat bagi ibu bapa.

PENGAJARAN UTAMA:

- ✓ Fikirkan amal yang berpanjangan sebelum meninggal dunia.
- ✓ Pelaburan akhirat lebih penting daripada pelaburan dunia.
- ✓ Didik anak dengan agama kerana itu bekalan selepas mati.
- ✓ Sebarkan ilmu walaupun sedikit.

KESIMPULAN:

Hadis ini mengajar kita supaya:

- Tidak hanya beramal untuk hari ini.
- Tetapi beramal untuk kehidupan selepas kematian.

Orang yang bijak ialah yang:

👉 Meninggalkan dunia tetapi pahala masih terus berjalan.

Semoga Allah ﷻ menjadikan kita daripada golongan yang memiliki amalan yang berterusan hingga ke hari kiamat.

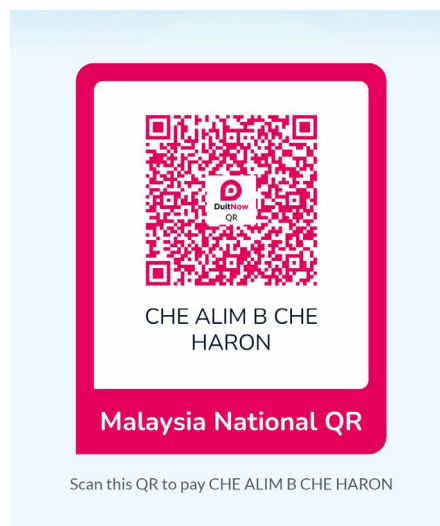
SANAD: Riwayat Imam Muslim dalam Sahih Muslim, Kitab Al-Wasiyyah, Hadith No. 1631. Daripada Abu Hurairah رضي الله عنه.

DARJAT: **Sahih**

RUJUKAN: <https://sunnah.com/muslim:1631>

Setiap eBook seperti ini, jika disumbangkan sedikit untuk membantu penerbitannya, insya-Allah tergolong dalam erti 'sedekah jariyah' yang disebut hadith kedua ini — pahalanya berterusan mengalir selagi ilmu di dalamnya dimanfaatkan orang lain, walaupun selepas kita sendiri tiada lagi di dunia.

Sumbangan Tuan/Puan, walau sebesar mana pun jumlahnya, adalah amat dihargai dan didoakan semoga menjadi saham akhirat yang berterusan. Barakallahu feekum.



Imbas QR di atas (DuitNow) untuk menyumbang
Jazakumullahu Khairan Kathira

❖ PENGHARGAAN ❖

*Kepada isteri tercinta **Zaharah Mohd Latif** dan anak-anak yang dikasihi —*

Muhammad Hafiz, Noor Hazwani, Abdul Hakim,

Noor Hidayah, Nor Aqila & Nor Atiqah

Juga Menantu Menantu

Fadhilah, Malek, Hanin, Fairizal & Firwan

Terima kasih atas segala doa, sokongan dan pengorbanan.

Semoga Allah merahmati kita semua.

وَأَنَّ سَعْيَهُ سَوْفَ يُرَى

"Dan bahawa sesungguhnya usaha itu akan diperlihatkan (balasannya)."

(Surah An-Najm 53:40)